



# Tuần Báo Phát Triển Điện Năng

Điện thư : aphancao@videotron.ca  
WEB: WWW.VOVI.ORG

số 539

ngày 6 tháng 11 năm 2005

Tờ báo hàng tuần ĐIỆN KHÍ PHÂN GIẢI dành riêng phục vụ bạn đạo thực hành Pháp Lý Vô Vi Khoa Học Huyền Bí Phật Pháp

## Nhiệm Mầu

Nhiệm mầu Trời độ vô quái ngại  
Quân bình khai triển tự an bài  
Thâm sâu đời đạo chẳng phân hai  
Toàn năng ban chiếu chuyển hằng ngày

## Vĩ Kiên

## Mục Bé Tám từ 25/09/2005 đến 02/10/2005

Copyright 2005 by Lương Sĩ Hàng & VoVi Multimedia Communication. All rights reserved.

Thưa các bạn,

*Mục Bé Tám, viết qua tâm KHÔNG, liên hệ với từ quang của Đại Bi, nó cũng là một liều thuốc trị tâm bệnh và giải tỏa uất khí của tim, gan và thận. Không nên cắt xén bất cứ giai đoạn nào, có Đạo Tâm thì sẽ hiểu chiều sâu của Mục Bé Tám. Ước mong các bạn thực hành đúng đắn, thì sẽ cảm thông chiều hướng phát triển của tâm linh.*

Kính bái,

**Bé Tám**

### Phản câu hỏi của Mục Bé Tám dành cho buổi sinh hoạt tại thiền đường

- 1) Chuyện chiêm bao là chuyện gì ?
- 2) Mơ mộng là chuyện gì ?
- 3) Tại sao tâm trí bất ổn?
- 4) Nguyên gopy phần để làm gì?
- 5) Người kế tiếp là những người nào?
- 6) Vượt xuyên phải vượt xuyên gì?
- 7) Trước nằm ở đâu?

<p><b>1) Montréal, 25-09-2005 4 : 10 AM</b>  <i>Hỏi : Chuyện chiêm bao là chuyện gì ?</i></p> <p>Đáp : Thưa chuyện chiêm bao là chuyện không có tin cậy được</p> <p><b>Kệ :</b></p> <p><i>Chiêm bao là chuyện không thực tiễn      Mơ mộng không thành không tin cậy      Tự thức chính mình quí hơn chiêm bao      Ý lại không thành khó tiến thân</i></p>	<p><b>2) Montréal, 26-09-2005 1 : 15AM</b>  <i>Hỏi : Mơ mộng là chuyện gì ?</i></p> <p>Đáp : Thưa mơ mộng là tâm trí trí bất ổn</p> <p><b>Kệ :</b></p> <p><i>Không hành khó giác trí không minh      Thực hành tự rõ tiến trình động      Tiên hóa thâm sâu tự giác minh      Đời đạo phân minh duyên Trời đỗ</i></p>
<p><b>3) Montréal, 27-09-2005 3 : 15AM</b>  <i>Hỏi : Tại sao tâm trí bất ổn?</i></p> <p>Đáp: Thưa tại vì lo âu nhiều việc</p> <p><b>Kệ:</b></p> <p><i>Phiền não vì lo âu nhiều việc      Khó yên khó tiến khó ổn định      Quán thông đời đạo tự cứu mình      Duyên đạo tình đời khó tiến thân</i></p>	<p><b>4) Montréal, 28-09-2005 9: 15 AM</b>  <i>Hỏi: Nguyện góp phần để làm gì?</i></p> <p>Đáp: Thưa nguyện góp phần giúp đỡ người kế tiếp</p> <p><b>Kệ:</b></p> <p><i>Thành tâm thực hành tu tiến bước      Giải tỏa phiền ưu tự cứu mình      Uyển chuyển không ngừng theo chiều tiến      Khai thông trí tuệ tự mình yên</i></p>
<p><b>5) Atlantic city, 29-09-2005 9: 30 AM</b>  <i>Hỏi: Người kế tiếp là những người nào?</i></p> <p>Đáp: Thưa người kế tiếp là những người mới tu</p> <p><b>Kệ:</b></p> <p><i>Người tu pháp lý cần sửa tiến      Tự tu tự tiến tự vượt xuyên      Trở ngại không còn vướng vần nữa      Tự thức tự tu tự giải phiền</i></p>	<p><b>6) Atlantic city, 30-09-2005 9: 40 AM</b>  <i>Hỏi: Vượt xuyên phải vượt xuyên gì?</i></p> <p>Đáp: Thưa vượt xuyên những sự thử thách</p> <p><b>Kệ:</b></p> <p><i>Thử thách triền miên làm sao vượt?      Ý niệm lục tự cầm liên tục      Khai triển không ngừng giải trước động      Thực hành chánh pháp giải cơ còng</i></p>
<p><b>7) Atlantic city, 01-10-2005 9: 50 AM</b>  <i>Hỏi: Trược nằm ở đâu?</i></p> <p>Đáp: Thưa trược tụ tập trong ngũ tạng</p> <p><b>Kệ:</b></p> <p><i>Niệm Phật giải trước thông ngũ quan      Học hỏi vô cùng tự giác tu      Giải tỏa phiền ưu chẳng có mù      Qui y Phật Pháp vượt khỏi mù</i></p>	

---

## TRÍCH BĂNG ĐỨC THẦY THUYẾT GIẢNG SỰ SÁNG SUỐT

---

Tu ở đây, cái Vô Vi chúng mình đã làm qua nhiều trận rồi, không phải mới, cho các bạn đụng chạm với nhau, cho Chú Ngầu đụng với người này, đụng với người nọ, rốt cuộc coi thử người này người nọ như thế nào. Nhưng mà cái cơ hội đó để chi? Để đo lường sự thanh tịnh của người tu, cái đó là cái chuyện rất hay, rồi còn cái nhắc nhở, phận sự tôi là người đi trước, tôi thấy cái lương đăng các bạn, các bạn có đèn, có dầu mà không đốt, uổng quá!!!

Tôi có phận sự nhắc. Nếu tôi không nhắc thì tôi không phải là người tu. Tôi không nhắc các bạn tôi không phải người từ bi, tôi không nhắc các bạn tôi không phải là người đi tìm và tạo lấy Bi Trí Dũng để tiến lên. Bây giờ tôi tạo được cái Bi Trí Dũng thì tôi phải nhắc, tôi có phận sự bao nhiêu đó. Bữa nay tôi nhắc không được. Mai! Mai tôi nhắc không được. Mốt! Tôi chết rồi tôi cũng nhắc, hay là tôi chiếu rọi vậy thôi, tôi có phận sự bao nhiêu đó, chứ còn không có cái phận sự thù hiềm này kia kia nọ, không có! Bởi vì chúng ta từ tiểu trí tiến tới đại trí, chúng ta cũng đóng qua vai trò đó rồi, tại sao mình đi giận người ta. Khi mà các bạn xét trong gia đình có lỗi với các bạn, các bạn đã có trong vai trò đó rồi. Trước kia bạn là một người như thế đó, còn hơn nữa là khác, thấy không! Thì các bạn thấy tha thứ chứ đâu có gì đâu! “Thế gian vô nan sự, bá nhẫn thành kim thị thái hòa”. Bữa nay không được, bữa mai. Bữa mai không được, mốt. Mốt không được thì bữa kia. Lần lần nó sẽ hiểu, không có nên và không có vội kêu người ta hiểu mình, nhưng mà nên và vội để cho họ hiểu họ mà thôi. Còn chuyện hiểu mình cái đó khỏi, nhưng mà mong sao họ tự hiểu họ là quí.

---

### THÔNG BÁO CỦA HAHVV CANADA

---

Chúng con xin kính trình Đức Thầy và thông báo cùng quý bạn đạo bắt đầu từ nay trụ sở chánh thức của Hội Ái Hữu Vô Vi Canada và Thiền đường Quy Hội Tâm Linh & Sức Khỏe sẽ dời về địa chỉ sau:

**Vô Vi Association of Canada  
2590 ALLARD ST.  
Montreal – Quebec – H4E 2L4 - Canada  
Phone: 514-766 7623**

Kể từ chủ nhật 13 tháng 11 2005 và mỗi chủ nhật bạn đạo sẽ thiền chung tại đây vào lúc 10 giờ sáng.

Nơi đây đi lại rất thuận tiện cho mọi người nhất là mùa đông vì gần trạm métro MONK (đi bộ 3 phút).

**Chúng con xin thành thật cảm ơn Đức Thầy và quý bạn đạo đã góp công sức và tài chánh để tại Montreal có được một nơi xây dựng bởi chính những bạn đạo đang thực hành thiền Vô Vi và để phổ biến Pháp Thiền Vô Vi cho mọi người có thể đến học hỏi.**

Kính thư  
Thay mặt ban chấp hành HAHVV Canada  
Phan Cao Thang

---

## THO'

---

### **Chuyển Hóa**

(Bài thơ kết cho buổi sinh hoạt “Mục Bé Tám  
tai Trụ Sở Nam Cali , ngày 30 tháng 10, 2005)

Đề tài “Chuyển Hóa” hôm nay

Thâm sâu cùng tận do Thầy khai hoa

Kiêng ăn, hít thở đều hòa

Đậu cà rau quả giúp ta mạnh lành

Chay nhiều mặn ít tiến nhanh

Tâm an Hiền đức, thực hành chánh thông

Dứt sân si, kết hòa đồng

Pháp Luân, Thiền định mới mong hữu thành

Hằng ngày tu sửa ngay lành

Cái Ta dẹp bỏ thực hành tiến thông

Đạo màu bừng nở Hoa lòng

Phiền ưu giải toả thong dong cuộc đời

Tình thương đạo hữu đồng khơi

Điển lành Trời Phật rạng ngời Hào Quang

Niệm Hương - Trụ Sở Nam Cali 10/30/0

=====

### **THIỀN CA – những cung bậc bồng trầm . . .**

Xương cốt rả rời

Toàn thân đau nhức

Thân bệnh Tâm bệnh

Đau khổ muôn đời

Luân hồi sinh tử

Citi 3 chiều

Soi chiếu thấy : BÊNH

Mắt thần điện tử

Khoa học huyền bí  
Không thân không bệnh  
Không tâm không khổ

Tự tay trói buộc  
Sáu căn sáu khởi  
Sáu trần sáu khởi  
Sáu thức niệm giã  
Tâm thân khởi bệnh  
Citi 3 chiều

Đứng trên chiều 3 [ thứ 3 ]  
Tự soi chiếu thấy  
Các cặp đối kháng  
Sống chết ngày đêm  
Nhân quả huyền bí  
Vô cùng vô tận

Xuất hiện mất đi  
Từ đâu đến đây ?  
Đến đây làm gì ?  
Đi xuống đi lên !  
Không sống không chết . . .  
Đẹp xấu giàu nghèo

Vạn vật tiến hóa  
Làm một việc gì  
Xét kỹ kết quả

Của nó về sau  
Nhân quả liên tục  
Khi biến khi hiện

Khi lên khi xuống  
Khi mất khi còn  
Sanh diệt biến dị

Tay thợ xây dựng  
Đời mình hiện tại

Quá khứ vị lai  
Lành dữ sớm muộn

Nhân quả báo ứng  
Như ảnh tuy hình

Hạnh phúc chân thật

Cho mình cho người

Thiền ca trầm bồng

Hồi Sinh – Sum Vầy

5 Thành cũ chi 17-7-2005

6 KHOI - HONG VAN VINH -TAN THANH TAY

=====

## **TƯ BẠCH.**

(Bởi thầy Chị BẢO LY trong Ban Văn Nghệ HSSV  
xưng đệ là “Cô” nên xin cải chính lại).  
TRẦN đời tuổi đệ sáu hai niên,  
KIÊN trì hành Pháp Vô Vi Tiên,  
HOA là “last nam” HOÀNG bỏ hậu,  
“NAM TRANG” đệ tử Thầy Tám miềng. (mình)  
Bởi thầy chúng sanh nhiều khổ ải,  
Nên dùng Thi Bút xã Trần duyên.  
TRẦN KIÊN tên Pháp Vô Vi chọn,  
Dùng tạm một thời cõi Nam thiên ./.

Kính Bút,

TRẦN KIÊN HOA. (03-07-2005).

=====

## **BIẾT NHAU.**

(Nhận được Hồi Đáp của BĐ BẢO LY. TKH “Xin Lỗi” và Tái Bút).  
Đụng nhau mới biết bạn “NAM NIÊN”,  
Mình làm “Thiền Nữ” của Phật Tiên. (Xin lỗi)  
Nhạc sĩ, Danh Ca noi nào đến? (Xin hỏi Bạn)  
Hay là Soạn Giã con Thầy “miềng”? (mình)  
Bởi lẽ muốn phát huy Chánh Pháp, (Bạn)  
Nên cùng hợp tác Nhạc Thiền duyên.  
Chúc mừng “Sức khoẻ”, “Sum Vầy” tiên,  
Hồi Sinh gặp lại “Sing” hải thiêng à (Nước Singapore)

Kính Bút,

TRẦN KIÊN HOA. (08-07-2005).

=====

## **Y BÁT !**

Y, bát trao người minh ác, bi  
Đúng đường Thầy Tổ tự hành tri  
Đạo Tâm phát triển thêm trong sáng  
Chứng đắc Huyền Vi, quang bát, y!

THIỀN ĐĂNG (PN, 29-06-2005)

=====

## **QUI ÂN !**

Qui Ân bởi vì thiếu “quẩn y”  
Trần truồng ra phố chúng cười khi  
Thôi thì lui bước về am động  
Khỏi tiếp xúc đời, khỏi thị phi!

THIỀN ĐĂNG (PN, 29-06-2005)

=====

## **ĐI BÁT.**

(Hoa Văn Bài Y, Bát của Huynh TĐ)  
Y, Bát cảm thọ phuơng Từ Bi,  
Phật xưa Khất Thực độ chúng tri.  
Ngày nay Thầy độ dùng “Tâm Diên”,

Hành Pháp giản đơn, khởi Bát, Y.

TRẦN KIÊN HOA. (02-07-2005)

=====

## **TÂM QUY.**

(Hoa Bài Quy Ân của Huynh TĐ).  
Quy vè, ẩn nấp, cũng chính y,  
Đổi thay, lên xuống cũng có khi.  
Lâm phàm hướng thượng, đâu còn động,  
Là đà thu thủy, tâm cao phi!  
HUỆ TRÍ. (02-07-2005).

====

## **THƠ THIỀN.**

THƠ bày tỏ nỗi lòng người tu  
THIỀN để khai thông, giải trí mù  
THƠ để nhắc mình luôn có găng  
THIỀN siêng thanh nhẹ, đạt hòa nhu  
THƠ chia sẻ những điều huyền diệu  
THIỀN định điểm khai thoát ngục tù  
THƠ khuyến khích người tâm đạo lớn  
THIỀN hành tự ám chứng công phu.

PN, 14-06-2005

THIỀN ĐĂNG.

=====

## **THIỀN VÀ THƠ.**

(Hoa Văn Bài THƠ THIỀN của Huynh THIỀN ĐĂNG)  
THƠ Thiền, phuơng tiện trợ người Tu,  
THIỀN Pháp chỉ thông kê tâm mù.  
THƠ dụng đem người ra ánh sáng,  
THIỀN hoà cương đạo, tạo bình nhu.  
THƠ hay ban tặng người mê Pháp, (say mê)  
THIỀN để trong ta phá ngục tù.  
THƠ Đạo dìu người về thanh cảnh,  
THIỀN khai Tâm ngộ, bởi công phu.  
Kính Báí,

TRẦN KIÊN HOA. (21-06-2005).

====

## **ÁNH ĐIỄN.**

Ánh sáng diệu thanh tựa đèn lòng.  
Đem về lư nội để huồn không,  
Tử sinh hưu hạn, ai hay ghé?  
Dục lạc như đinh, chốt cửa lòng.  
Điễn thanh diệu dụng, đời thanh thản,  
Ngự tọa bồ đoàn, đạt tinh thông,  
Đường Trần nhân quả, vay rồi trả,  
Hành Pháp Vô Vi, diễn hòa đồng./.

Kính Báí,  
TRẦN KIÊN HOA. (23-06-2005).

---

**Thông báo của VôVi Multimedia Communication(VVMC) &  
Hội Ái Hữu VôVi Tại Nam California**

---

v/v: Chương Trình Văn Hóa Nghệ Thuật, Tâm Linh Tất Niên 2005

Và ra mắt DVD Thiền Ca: **TIẾNG TRỐNG DỰNG XÂY.**

Với sự chứng tâm và cho phép của Đức Thầy, Chương Trình Văn Hóa, Nghệ Thuật, Tâm Linh Tất Niên 2005 và ra mắt DVD Thiền Ca: **TIẾNG TRỐNG DỰNG XÂY sẽ được tổ chức vào chiều ngày thứ bảy 31 tháng 12 năm 2005 tại hí viện “LA MIRADA for The Performing Arts” thành phố LaMirada, Cali đúng 2 giờ chiều** với mục đích nói lên sự nhiệm mầu của Pháp Lý Vô Vi, tu mau kết quả và đưa Pháp Thiền Vô Vi hội nhập với mọi người trên thế giới.

Qua những buổi trình diễn Thiền Ca khắp nơi, Ban Thiền Ca chân thành cảm tạ Quý Mạnh Thường Quân, Quý bạn đạo đã nhiệt tình ủng hộ từ tài vật, công sức đến tinh thần đã giúp Ban Thiền Ca hoàn thành tốt đẹp và gặt hái được nhiều kết quả trong cộng đồng Việt Nam, nay được nhiều người có rất nhiều thiện cảm và quan tâm đến Pháp Thiền Vô Vi của chúng ta.

Với mục đích dùng các phương tiện ca nhạc để đưa những đạo lý thâm sâu của Đức Thầy đi vào lòng người, buổi ra mắt DVD thiền ca “Tiếng Trống Dựng Xây” năm nay sẽ mang một sắc thái đặc biệt với sự hiện diện của “Đức Thầy Bé Tám 82 Tuổi Đời”, tiếp tục đánh lên tiếng trống kêu gọi thức tâm của mọi người trên thế giới và nhất là những người Việt Nam ly hương ở ngay trung tâm Little Saigon. Chúng tôi chân thành mời gọi sự tham gia tích cực của Quý Mạnh Thường Quân, Quý Bạn Đạo và thân hữu tham dự buổi trình diễn này một cách đông đảo là Quý vị trực tiếp ủng hộ chúng tôi và đóng góp phát triển VOVI chúng ta.

Những Quý Vị đã ghi danh tham dự khóa sống chung Tân Niên và Chúc Thọ Đức Thầy năm 2005, sẽ nhận được mỗi người ba vé vào cửa (1 vé cho chính mình & 2 thiệp tặng thân hữu). Ngoài ra, nếu Quý vị cần thêm vé để giới thiệu Vô-Vi & Thiền Ca với các thân hữu khác, xin liên lạc với Trụ Sở Vô-Vi Nam California để lấy thêm VÉ:

(1) – VIP Hội Viên : \$100 US

(2) – VÉ ỦNG HỘ: \$20 USD đồng hạng

Vé có số ghế Quý vị đặt trước sẽ có chỗ tốt.

Mọi chi tiết về vé, xin liên lạc: 1(714)891-0889

**Vô-Vi Multimedia Communication luôn luôn ghi nhận sự hảo tâm giúp đỡ của quý vị, góp phần phát triển đạo pháp và phổ truyền pháp lý VôVi đến cộng đồng Việt-Nam. Đó là một vinh dự của cộng đồng Vô-Vi chúng ta. Nhất là những Hội Viên thường trực, đã giúp đỡ thường xuyên cho VVMC. Mọi phát tâm ủng hộ, xin gửi về địa chỉ :**

**Vô-Vi Multimedia Communication  
PO Box 741324  
Dallas, TX 75374-1324  
Email: info@voovi.org**

**Chương Trình Văn Hóa Nghệ Thuật, Tâm Linh Tất Niên 2005 và ra mắt DVD Thiền Ca:  
TIẾNG TRỐNG DỰNG XÂY sẽ được đặc biệt trình diễn với những tác phẩm xuất sắc và rung cảm nhất của các nhạc sĩ Hoàng Thi Thơ, Giao Tiên, Chí Tâm, Châu Phố, Phạm Vinh. Với sự**

**đóng góp của các ca sĩ: Chí Tâm, Diễm Liên, Anh Dũng, Tú Lan, Lê Thành, Thiệu Kỳ Anh, Hoài Tâm.**

Vô-Vi Multimedia Communication mong mỏi Quý vị đã giúp đỡ Thiên Ca trong những năm trước xin Quý vị tiếp tục tích cực ủng hộ chúng tôi bằng cách giới thiệu DVD/CD Thiên ca đến thân hữu của mình, giúp mọi người có dịp diện kiến Đức Thầy và đến gần với Pháp Thiên Vô Vi hơn, đó chính là một hình thức “vay pháp trả pháp” và tạo thêm phúc duyên cho chính mình và gia đình. Chúng tôi thành tâm cầu xin Ông Trên ban nhiều thanh điển cho quý vị và gia đình được mọi sự an lành.

Một lần nữa, chúng tôi chân thành cảm tạ sự đóng góp vô cùng quý báu của Quý vị và cầu nguyện Bồ Đề Trên luôn ban chiếu cho Quý vị và gia đình được mọi sự may mắn và tu hành tinh tấn.

*VVMC & Hội Ái Hữu Vô-Vi tại Nam California kính bái*

**NHẮC NHỞ VỀ V/D GHI DANH KHÓA SÔNG CHUNG THIỀN TÂN NIÊN & CHÚC THỌ CỦA ĐỨC THẦY** từ ngày 31/12/2005 đến ngày 2/1/2006.

Thời gian HẾT HẠN GHI DANH sắp cận kề. Xin các bạn vui lòng ghi danh đúng hạn kỳ. Sau ngày 15 tháng 11 năm 2005, vì lý do hành chánh giữa khách sạn và BTC, giá tiền ghi danh sẽ phải tăng lên 25% cho đến khi khóa sổ là ngày 30 tháng 11 năm 2005.

**Package I:** dành cho bạn ở ngoài khách sạn gồm có :

- Tiệc Chúc Thọ Đức Thầy: tối 31/12/2005,
- Lệ Phí hội trường: sinh hoạt chung thiền,
- Ba Thiệp Mời (1 thiệp cho cá nhân & 2 thiệp tặng thân hữu),
- Một vé số xổ, lô độc đắc: vé máy bay & đại hội-thiền ca 2006.

Lệ Phí của Package 1: 125\$US/1 người

**Package II:** dành cho bạn ở trong khách sạn 3 ngày, hai đêm gồm có :

- Tiệc Chúc Thọ Đức Thầy: tối 31/12/2005,
- Hai buổi ăn sáng tại khách sạn Hyatt Regency Irvine (chủ nhật & thứ hai),
- Ba Thiệp Mời (1 thiệp cho cá nhân & 2 thiệp tặng thân hữu),
- Một vé số xổ, lô độc đắc: vé máy bay & đại hội-thiền ca 2006,
- Free shuttle bus đưa đón tại phi trường John Wayne, CA

Phòng 4 người	198\$/1người
Phòng 3 người	215\$/1người
Phòng 2 người	251\$/1người
Phòng 1 người	360\$/1người

a. Trẻ em dưới 12 tuổi, không tốn tiền khách sạn, không có ăn sáng. Nếu có tham dự buổi tiệc Chúc Thọ, cần một ghế ngồi: 25\$

b. Giá tiền ở thêm ngày tại Hyatt Regency Irvine, dành cho bạn đạo phương xa (extra nights):

Extra nights vào ngày 29,30	109\$(including tax), không ăn sáng/1 phòng
Extra nights Sau ngày 1 đến 3 tây	241\$ (including tax) không ăn sáng/1 phòng

c. Những bạn đạo nào cần phương tiện chuyên chở từ khách sạn đến hội trường La Mirada vào trưa thứ bảy ngày 31/12/05 và đưa đón ra Little Saigon để dùng cơm trưa và tối, ngoài buổi tiệc Chúc Thọ của Đức Thầy, **xin vui lòng ghi danh với BTC trước 15/11/2005**, để BTC thu xếp việc mướn xe bus chuyên chở. Xin các bạn vui lòng thêm đóng lệ phí chuyên chở này.

d. Để thời gian được rộng rãi, các bạn ở xa nên đến khách sạn vào buổi sáng ngày 31/12/05, gởi hành lý tại phòng Tiếp Tân của Vô Vi, hoặc đến vào tối thứ sáu (extra nights) để nghỉ ngơi.

e. Đậu xe tại Hyatt Regency Irvine:

- Giá đậu xe dành cho hội viên Vô Vi **ở ngoài khách sạn**:

Tự đậu xe (self-parking)	8\$ US/ 1 ngày
Valet parking	16\$ US/ 1 ngày

- Giá đậu xe dành cho hội viên Vô-Vi **ở trong khách sạn**:

Tự đậu xe (self-parking)	6\$ US/ 1 ngày
Valet parking	10\$ US/ 1 ngày

Hội Ái Hữu Vô-Vi USA tại Nam California và  
Vô-Vi Multimedia Communication  
Kính bái,

**KHOÁ SÓNG CHUNG THIỀN TÂN NIÊN 31/12/2005 - 02/01/2006**

New Year Seminar 12/31/2005 - 01/02/2006

Họ &amp; Tên /Last &amp; First Name : \_\_\_\_\_

Địa Chỉ/Address : \_\_\_\_\_

Điện thoại/Telephone: [Home] \_\_\_\_\_ [cell] \_\_\_\_\_ Email: \_\_\_\_\_

Xin được xếp phòng chung với / Same room with:

1) \_\_\_\_\_ 2) \_\_\_\_\_

3) \_\_\_\_\_

A : Giá tiền ở trong khách sạn/Inside hotel fees ; B: Giá tiền ở ngoài khách sạn/Outside hotel fees; C: Trẻ em/Children

Giá tiền cho 1 người Price for 1 person	Phòng 4 người Quad. Occ.	Phòng 3 người Triple Occ.	Phòng 2 người Double Occ	Phòng 1 người Single Occ.	Tổng Cộng Giá Tiền Total Package Price
A) Người Lớn/Adult	198 \$US	215 \$US	251 \$US	360 \$US	..... \$US

**Giá tiền khách sạn ở thêm trước và sau ngày KSC cho 1 người / Extra night hotel fees before & after Seminar**

Dêm / night 29/12/2005	28 \$US	37 \$US	55 \$US	109 \$US	..... \$US
Dêm / night 30/12/2005	28 \$US	37 \$US	55 \$US	109 \$US	..... \$US
Dêm / night 02/01/2006	61 \$US	81 \$US	121 \$US	241 \$US	..... \$US
Dêm / night 03/01/2006	61 \$US	81 \$US	121 \$US	241 \$US	..... \$US

**Tổng Cộng Lệ Phí (A) / Total (A) Price** ..... \$US

B) Người Lớn/Adult	[ \$US 125 x ..... Người ]	..... \$US
C) Trẻ em dưới 12 tuổi nếu dự tiệc/Child under 12 years if attending party	[ \$US 25 x ..... Trẻ em ]	..... \$US

<b>Tổng cộng Lệ Phí (A+B+C) / Grand Total Price (A+B+C)</b>	..... \$US
---	------------

<b>SỐ NGƯỜI CẦN CHUYÊN CHỞ ( )</b>	<b>NUMBER OF PERSONS NEED TRANSPORTATION ( )</b>
------------------------------------	--

<b>Trả hết lệ phí còn lại, hết hạn ngày 15/11/2005</b> <b>Final Payment due before November 15th, 2005</b>	..... \$US
---	------------

(A) gồm có / (A) includes :	(B) gồm có / (B) includes :
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Tiền khách sạn cho 2 đêm / Hotel fees for 2 nights</li> <li>- 2 Buổi ăn sáng tại khách sạn / 2 breakfasts at hotel</li> <li>- Bus từ phi trường John Wayne/ Free shuttle from John Wayne airport</li> <li>- Tiệc Chúc Thọ Đức Thầy / Master's Birthday party</li> <li>- Lệ phí hội trường / Meeting room fees</li> <li>- 3 Thiệp Mời / 3 Invitation Cards</li> <li>- 1 Vé số / 1 Lottery ticket</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Tiệc Chúc Thọ Đức Thầy / Master's Birthday party</li> <li>- Lệ phí hội trường / Meeting room fees</li> <li>- 3 Thiệp Mời / 3 Invitation Cards</li> <li>- 1 Vé số / 1 Lottery ticket</li> </ul>

<b>Xin lưu ý :</b> Tiền bus đưa đón từ khách sạn ra La Mirada và Little Saigon sẽ đóng thêm sau khi có giá chắc chắn. Extra fees for bus from hotel to La Mirada & Little Saigon will be paid later on when exact amount will be known.	<b>Notes :</b> Tiền bus đưa đón từ khách sạn ra La Mirada và Little Saigon sẽ đóng thêm sau khi có giá chắc chắn. Extra fees for bus from hotel to La Mirada & Little Saigon will be paid later on when exact amount will be known.
---	---

**Cách trả tiền :**CHECK payable to **VoVi Association of USA**, 7622 23rd ST # A/B, Westminster, CA 92683, Tel: 1 (714) 891-0889**Bạn đạo Âu Châu**, xin ghi danh với anh Dominique Minh Tâm. Số điện thoại: (33) 04 50 70 83 55

## BẢN ĐẠO VIỆT

### Gia sản tâm linh Đức Thầy để lại

Gần đây con có được duyên lành xem qua những cuốn băng video thuyết giảng của Đức Thầy vào đầu thập niên 80 và 90 đã khiến con quá đỗi ngạc nhiên và xúc động qua những chân ngôn diệu dụng chuyên chở những triết lý thâm sâu thực dụng dễ hiểu. Con say mê xem đi xem lại nhiều lần và cứ mỗi lần coi thì tâm trí lại bừng sáng, và cứ thế tâm tư con tự thoát ra những nỗi vui mừng không thể nào diễn đạt được hết cho riêng cá nhân mình và cho những ai đã có cơ duyên gặp được Đức Thầy (Lương Vĩ Kiên) và tu tập theo pháp thiền Vô Vi (PLVVVKHHBPP). Tự cảm được lợi ích riêng tư, suy ra muôn chia sẻ những nỗi niềm này cho những bạn đạo đi sau, nên con viết lên tâm sự này để tuyên dương lợi ích cho việc duy trì và quảng bá một gia tài tâm linh vô giá mà Đức Thầy đã và đang lưu lại cho hành giả Vô Vi nói riêng và cho chúng sanh nói chung. Vì nghĩ đến lợi ích chung, những quan điểm trên cần phải nêu ra để chúng con những ai đã có cơ may được sự giáo dục trực tiếp bởi Đức Thầy có cơ hội ra công phục vụ, góp phần vào việc lưu trữ và quảng bá những gia tài tâm linh hiếm có này cho những thế hệ về sau cùng nhau cộng hưởng.

Sau nhiều năm hoằng pháp, Đức Thầy đã không ngừng giảng dạy những chân lý thực dụng được thâu nhập rất nhiều từ những băng video và cassette. Vì vấn đề kỹ thuật xa xưa cộng thêm sự tàn phá của thời gian nên những băng giảng dạy của Đức Thầy đã có phần già giảm đi phẩm chất - cần phải được kết tập và đưa vào DVD hoặc là CD để bảo tồn chất lượng được thêm lâu dài. Đây là việc làm rất là quan trọng và hữu ích, vì nó đích thực là một kho tàng văn hóa tâm linh rất hiếm có trong lịch sử của giới học tâm linh - sẽ mang lại rất nhiều lợi lạc cho chúng sanh ở hiện tại và tương lai. Cho nên rất cần có sự quan tâm và đóng góp chung của cộng đồng Vô Vi. Do đó, con xin được phép mạo muội mượn văn kết lời, kêu gọi và nhắc nhở tất cả bạn đạo ở khắp mọi nơi nên lưu ý đến vấn đề chung này.

Chương trình kết tập những băng thâu hình và âm thanh của Đức Thầy cần phải được thực hiện một cách hiện đại và trật tự. Trước tiên cần phải góp nhặt và thu thập cho thật đầy đủ hết những tài liệu còn đủ tiêu chuẩn chất lượng của âm thanh và ánh sáng, và sự đóng góp này cần được có sự tiếp tay trực tiếp từ bạn đạo Vô Vi ở khắp nơi trên giới gởi về cho VVMC mượn dùng.

Khi đã cầm đủ tài liệu trong tay, chúng ta sẽ vận động tài chánh để cho VVMC có thể thiết lập và thực hiện chương trình kết tập kinh băng một cách tuần tự ưu tiên theo nhu cầu và giai đoạn. Giai đoạn đầu tiên là những khóa giảng dạy đặc biệt có một không hai mà Đức Thầy đã bỏ ra rất là nhiều ngày giờ và tâm huyết như là: Vĩ Kiên I, II, III, IV, V, VI, Khóa học ở Thiền Viện 2 Không, và khóa kinh A Di Đà. v.v.v - cần phải đưa vào DVD để có thể giao lưu và truyền bá cho bạn đạo càng sớm càng tốt. Vì đây chính là những khóa học đào tạo tâm linh thực thụ ứng dụng ở mọi trình độ điển quang bao gồm luôn những bạn đạo đang tu tập nhiều năm và mới tu theo Vô Vi sau này - cần phải xem đi xem lại thật là nhiều lần để khai mở tâm trí. Sau khi kết tập xong những khóa học đặc biệt, kể đến tuần tự đưa vào DVD và CD cho những chương trình Đại Hội từ những đầu thập niên 80 và 90. Và cuối cùng là những phần thuyết giảng ở nhà Đức Thầy, ở nhà bạn đạo và thiền đường hay là trung tâm. v.v.v.

Vì tương lai và lợi ích chung cho cộng đồng Vô Vi và nhất là cho những thế hệ con em trẻ sau này được thuận duyên có được đầy đủ tài liệu và phương tiện như ông cha trong việc tu tập qua chân dung sống động của Đức Thầy; đó cũng là hình thức được tu tập với sự hiện diện một cách trực tiếp với Đức Thầy. Cho nên những bạn đạo đi trước phải có nhiệm vụ và cố gắng duy trì, góp phần vào chương trình bảo vệ kho tàng tâm linh của Đức Thầy. Đó cũng là hình thức tiếp tay tham gia góp phần phát triển Vô Vi chung và xây dựng cơ đồ tâm linh của Thượng Đế.

Nguyễn Minh Châu. - New York 11-2-2005